

保密版

公开版

中华人民共和国商务部

贸易救济调查局

Trade Remedy and Investigation Bureau

Ministry of Commerce

People's Republic of China

牛肉保障措施案

国外出口商或生产商调查问卷¹

请于 2025 年 2 月 17 日 17:00 (北京时间) 前将答卷回复至：

中华人民共和国北京市东长安街 2 号 100731

中华人民共和国商务部贸易救济调查局

电话：(86) - 10 - 65198435 65198924

传真：(86) - 10 - 65198172

¹ 国外出口商或生产商协会可根据本问卷要求代表会员企业提供相关情况，请同时提供会员企业名单及会员企业总产量占本国牛肉总产量的比例。如该问题不适用于协会，请明确写明“本问题不适用”。

公司/协会名称： _____

地 址： _____

联系人： _____ **联系人职务：** _____

联系电话： _____ **手机：** _____

传真： _____

邮政编码： _____ **电子邮件地址：** _____

答卷送达时间： 年 月 日 (收到答卷时由调查机关
填写)

申 明 书	4
问卷说明及答卷要求.....	4
一、总体要求及说明	5
二、答卷具体要求	6
第一部分 公司的结构和运作	10
第二部分 被调查产品的生产情况.....	14
第三部分 被调查产品的销售和盈利情况	18

申 明 书

本公司申明，这份答卷所提供的信息是完整、准确和有依据的，本公司知道所提供的信息将由商务部进行查证核实，并同意商务部及其授权的工作人员在本次保障措施调查和裁决中使用。

如果不同意上述内容，请在下面说明。

特此申明。

法人代表或其授权人签名:

法人代表或其授权人姓名:

日期:

问卷说明及答卷要求

一、总体要求及说明

1.本问卷是中华人民共和国商务部依据《中华人民共和国保障措施条例》的规定而制订。本问卷调查的信息将用于该案件的调查与裁决。如无特殊说明，请提供调查期内的相关信息。

被调查产品名称：牛肉。

英文名称：Meat of bovine animals

产品描述：被调查产品为活牛（牛属）经屠宰加工后的牛肉产品，包括鲜、冷或冻的整头及半头牛肉、带骨牛肉以及去骨牛肉。

该产品归在《中华人民共和国进出口税则》：02011000、02012000、02013000、02021000、02022000、02023000。

被调查产品的范围以上述描述为准，税则号仅供参考。

2.本调查将自立案之日起 8 个月内结束，特殊情况下可适当延长。

3.本案调查期为 2019 年 1 月 1 日至 2024 年 6 月 30 日。本问卷中除特殊说明的部分外，“年”系指自然年。

4.你公司应提供本问卷要求的全部信息，并在规定的时间内提交完整而准确的答卷，以便商务部贸易救济调查局尽快对你公司的答复作出分析和裁定。在调查过程中你公司的**充分合作**将对案件的调查起重要作用。

5.商务部进行调查时，利害关系方应当如实反映情况，提供有关资料。利害关系方所提供的任何资料应当为规范中文，非中文资料应提交中文译文及原文，并以中文译文为准。利害关系方不如实反映情况、提供有关资料的，或者没有在合理时间内提供必要信息的，或者以其他方式严重妨碍调查的，商务部可以根据已经获得的事实和可获得的最佳信息作出裁定。

6.如你公司在答卷时对调查问卷有疑问，可以以书面形式向调查问卷所列明的案件调查人员咨询。如果你公司有正当理由表明在答卷到期日前不能完成答卷，应在**问卷提交截止期限 7 日前**向商务部贸易救济调查局提出延期提交答卷书面申请，陈述延期请求和延期理由。

二、答卷具体要求

请你公司按照下述要求答卷：

1.答卷必须使用印刷体简体中文形式。商务部贸易救济

调查局只接受以中文形式提供的证据和材料。如果原件是外文的，应提供中文翻译件（按照外文原文的格式翻译）并附外文原文或复印件。

2.在回答问题前，应仔细阅读问题。在回答问题时，应首先列出问题题目，然后在题目下直接回答。如该问题不适用于你公司，请明确写明“本问题不适用本公司”并说明理由。

3.请你公司按照立案公告当中所列明的被调查产品的范围回答本问卷的所有问题。如你公司对该产品范围存在异议，则应在本问卷第二部分“被调查产品”中作出说明并提供详细的证据。

4.请指明你公司在答卷中所提供信息和材料的来源及具体出处，并提供该来源及出处的复印件。如果来源于网站，请提供该网站的网址及相关页面截屏。

5.请你公司按照问卷中要求的度量标准、货币名称进行填报，如在答卷中所使用的度量标准、货币名称与问卷要求不同，请说明理由并提供换算标准。

6.你公司应保存并整理好支持答卷中所提供信息的所有证据和材料，以备核查。

7. 在填制本调查问卷时，如涉及计算，则你公司应说明计算公式。如未说明，则视为你公司没有完整、准确提供相关答卷。

8.你公司可以就答卷中的保密信息向商务部贸易救济调查局提出保密申请，简要陈述需要保密的理由并同时提供该保密信息的非保密概要。如你公司答卷中含有需要申请保密的信息，则在提交答卷时，应将答卷做成两种类型，并分别在每份答卷首页注明保密版或公开版。保密版为含有保密信息的完整答卷；公开版为只包括公开信息和保密信息的非保密概要的答卷。

9.你公司提供的保密信息的非保密概要应包括以下内容：

- (1) 请求保密处理信息的序号、该保密信息出现在保密文本中的页码；
- (2) 请求保密处理信息的一般性质；
- (3) 请求保密的理由；
- (4) 该保密信息的非保密文字性说明。

保密信息的非保密概要应当包含充分的有意义的信息，以使其他利害关系方对该保密信息能有合理的理解。

10.你公司应用“【】”符号标明公开答卷中涉及的保密信息的非保密概要，并注明相应的保密信息的序号。

11.公开和保密答卷应各提供一份原件和一份复印件，所有答卷均须妥善装订成册，并在答卷正文和附注上按顺序标上页码。请提供一份答卷目录和附件目录。每一附件都应列明序号。

12.除纸质版答卷外，应分别提供 PDF 版本和 WPS 版本的电子版答卷，并通过“贸易救济调查信息化平台” (<https://etrb.mofcom.gov.cn>) 提交。电子版和纸质版答卷的内容应相同，格式应保持一致。所有数据表格应使用 WPS 表格制作。

13.请你公司按照本问卷要求提供一份中文声明书，由你公司法定代表人或其授权的人签署，证明你公司提供的信息是准确和完整的。商务部贸易救济调查局对不按要求提供声明书的答卷不予接受。

14.你公司的答卷可通过中华人民共和国的执业律师代理呈送并由代理律师处理相关事宜。在答卷中请提供一份有效的律师授权委托书。代理律师有效的执业证书复印件仅在保密版答卷中提供。

15.在本问卷中如未明确指出提供资料的期间，应理解为在调查期内。为本案调查之目的，商务部贸易救济调查局可视情况要求你公司提供补充材料和信息。

16.调查机关将根据需要对答卷中所提交的全部或特定信息进行实地核查。如不允许对任何特定信息进行充分和完全的核查，将可能会影响到对该信息或答卷中其他已核查或未核查信息的考虑。

第一部分 公司的结构和运作

本部分要求提供与你公司结构和运作有关的详细资料

1.请提供你公司的法定名称、常用英文名称²和法律形式。

2.请你公司指定一名负责本案的人员并提供以下信息：

姓名：_____

职务：_____

地址 (单位、城市、国别/地区、邮编)：_____

电话：_____

传真：_____

邮箱：_____

3.请填写你公司的所有者或 10 个最大的股东以及投资比例的有关资料 (不足 10 个按实际数填)。

序号	投资人名称	投资比例	投资方式	地址	联系电话
----	-------	------	------	----	------

²公司营业执照或出口报关所使用的英文名称

4. 请提供与被调查产品的生产和销售有关的所有子公司或关联公司³的情况。在关联关系说明一列，请说明每个关联公司在生产和销售被调查产品过程中的活动。

公司名称	地址	联系电话	与你公司关联关系说明

5. 如你公司或你公司的关联公司在中国生产牛肉或养殖肉牛，则请以下表格式提供其相关情况。

单位：吨或头

公司名称	2019年			2023年		2024年上半年	
	生产能力	实际产量	生产能力	实际产量	生产能力	实际产量	生产能力	实际产量

³符合下列条件之一的，应认定为本问卷中所指的关联公司：1. 一家公司通过所有权、持有股份或者订立协议等方式，直接或间接控制了另外一家公司的经营或者决策；2. 两家公司共同被某一公司以所有权、持有股份或者订立协议等方式，直接或间接控制了经营或者决策；3. 两家公司共同以所有权、持有股份或者订立协议等方式，直接或间接控制了某一公司的经营或者决策。

6. 请列明其他与你公司有关联的被调查产品的生产商/出口商/进口商、原材料供应商，或在中国的买方/客户名称和地址。

7. 请介绍你公司的组织结构及其职能，并提供公司结构图，请详细介绍从事生产和销售被调查产品的部门，尤其是生产、销售、分销等部门在公司中的作用。

8. 如你公司为跨国性集团公司，请提供你公司或者你公司所在集团的全球范围的公司结构和附属机构图表，包括母公司、子公司、和其他关联公司及生产被调查产品的工厂、营销机构、研究机构的名单及地址，并简要介绍每个机构的活动，尤其是涉及被调查产品的活动及设立目的。

9. 你公司生产或出口的牛肉是否在中国或其他国家（地区）被采取过或正在被采取贸易救济措施或非关税措施？如是，请以下表格式提供相关情况。

时间	国家/地区名称	措施类型	措施结果

10.除本调查外，你公司生产或出口的牛肉是否正在在中国或其他国家（地区）接受其他贸易救济调查？如是，请以下表格式提供相关情况。

时间	国家/地区名称	调查类型 (反倾销/反补贴/保障措施)	截止答卷提交日 调查状态

11.请提供你公司在所在国家/地区的详细地图，并注明与被调查产品的生产和销售有关的你公司及你公司的部门或者关联公司的所在地。

第二部分 被调查产品的生产情况

如果你公司仅向中国出口销售而没有生产被调查产品，请立即将本调查问卷的复印本转交有关生产商，并与上述公司共同答卷，说明产品来源并提交本问卷要求的在出口国（地区）内生产销售被调查产品的准确信息。

1.请说明你公司是否生产被调查产品，并请提供产品说明书或宣传手册。

2.请简要介绍你公司生产被调查产品的流程，你公司被调查产品的种类。

3.请简要介绍被调查产品在你公司各个工厂的生产布局，生产牛肉所用生产线（车间）占全部开工生产线（车间）总数的百分比，并请指出 2019 年至 2024 年你公司牛肉总产量占你公司各类产品总产量的百分比。

4.请按下表提供你公司牛肉生产销售的相关情况。

	2019年	2023年	2023年 1-6月	2024年 1-6月
生产能力					
期初库存量					
生产数量					
外购数量					
销售数量					
期末库存量					

7.请按下表提供你公司牛肉的成本情况。

期间	单位成本 (人民币/公斤)
2019年	
2020年	
2021年	
2022年	
2023年	
2023年上半年	
2024年上半年	

注：1.请分年度提供记账货币与人民币汇率。

2.单位成本包括：生产成本（即直接材料、直接人工、燃料动力、

制造费用等), 销售、管理和财务等期间费用。

8.请说明你公司在调查期内是否发生过导致被调查产品生产能力变化的有关运营和组织结构方面的调整? 如新建、扩建、收购、合并、缩减、关闭等。若有, 请提供上述变化的具体时间、原因、生产能力及产量的变化等情况。

9. 请说明你公司未来三年内是否有对被调查产品的产量、销量、成本、价格等方面可能产生影响的投资计划。如有, 请提供上述投资计划的时间、目的、生产能力及产量变化等情况。

10.请提供调查期各年度你公司所在国家牛肉的合计产能及合计产量。

年 份	合计产能	合计产量
2019年		
2020年		
2021年		
2022年		

2023 年		
2023 年 1-6 月		
2024 年 1-6 月		

11.请提供你公司对未来三年全球、中国以及主产国牛肉产量形势的预测分析，并提供相关论点的证明材料，引用数据请说明出处。

第三部分 被调查产品的销售和盈利情况

如果你公司对中国销售全部或者部分通过贸易商或其他公司来
进行的, 请立即将本调查问卷复印并转交有关的出口商, 并与上
述公司共同答卷, 说明销售途径并提交本问卷要求的向中国出口
牛肉的准确信息。

1.请按下表提供调查期各年度你公司牛肉在中国前十大客户的相关情况。

单位：吨、人民币

请分年度填报下表						
序号	客户名称	联系人	地址邮编电话	购买数量	购买金额	客户性质 (分销商或加工商)
1						
2						
3						
4						
5						
6						
7						
8						

9						
10						

2.请按下表列明你公司对中国的出口数量和金额。

年 份	出口数量	出口金额
2019年		
2020年		
2021年		
2022年		
2023年		
2023年1-6月		
2024年1-6月		
2024年		

3.请按下表分国别列明你对除中国外的前五大市场的出口数量和金额。

请按不同国别分别填写		
年 份	出口数量	出口金额
2019年		
2020年		
2021年		

2022 年		
2023 年		
2024 年		

4. 请提供未来三年你公司或你公司所在国家牛肉产品在中国以及全球的市场份额、产品结构变化等的分析和预测。

5. 请指出你认为近五年导致中国进口牛肉大量增长的任何因素及其发展趋势，并请说明每一因素及其发展趋势的起始时间。

6. 除进口增加之外，你公司是否观察到对中国产业造成不利影响的其他因素？如有，请列明你认为的每项因素及其所发挥的作用。请提供相关论点的证明材料，引用数据请说明出处。

7.请提供你公司对未来三年全球、中国、中国以外你公司主要出口市场牛肉消费量形势的预测分析并提供相关论点的证明材料, 引用数据请说明出处。

8.请提供你公司对未来一年全球、中国、中国以外你公司主要出口市场牛肉价格形势的预测分析并提供相关论点的证明材料, 引用数据请说明出处。

9.请按下表提供你公司相关销售经营指标 (包括销售收入、销售成本、利润等)。

单位: 人民币

	2019 年	2023 年	2024 年
公司总销售收入 (包括所有产品)				
公司总销售成本 (包括所有产品)				
公司总营业利润 (包括所有产品)				

公司牛肉总销售收入				
公司牛肉总销售成本				
公司牛肉总利润				
对中国出口牛肉销售收入				
对中国出口牛肉的销售成本				
对中国出口牛肉的利润				

注：请将记账货币换算为人民币填入，并分年度提供记账货币与人民币汇率。

10.请提供你公司 2019-2023 年经审计的年度财务报告或中期报告。这些财务报表必须包括资产负债表、损益表和现金流量表以及所有的报表附注和审计意见。